



Święto Narodzenia Maryi pobudza nas w szczególny sposób do dziękczynienia za ten wielki dar Bożej Miłości. Rodzi się bowiem Ta, która została „przed wiekami przejrzana i za Matkę wybrana Jezusowi Chrystusowi, Niepokalana”. Kościół nazywa Maryję Gwiazdą Zaranną zwiastującą już bliski wschód słońca, czyli spełnienie obietnic. Ewangelia nie mówi o narodzinach Maryi. Po raz pierwszy Maryja występuje u św. Mateusza w rodowodzie Jezusa i od razu jako Matka Zbawiciela. Dlaczego więc 8 września obchodzimy święto wspominające Jej narodziny?

Sobota / Saturday – 27 sierpnia / August 27

17:30 – Dziękczynna z prośbą o Boże błogosławieństwo dla Marka Obajtek w 19 rocznicę urodzin – rodzice

XXII niedziela zwykła – 28 sierpnia**XXII Sunday in Ordinary Time – August 28**

8:00 – For + Lilian Blacharski – Kopernik Foundation

9:30 – O Boże błogosławieństwo dla diakona Ryszarda Podgurskiego z okazji urodzin

11:00 – Za ++ brata Eugeniusza i rodziców Marię i Pawła Kasza – Małgorzata z rodziną

13:15 – Surrey - Za + Leszka Andrzeja Labujskiego (23 rocz. śm.) – żona, dzieci i wnuki

Wtorek / Tuesday – 30 sierpnia / August 30

8:00 (Eng.) – For Jan and Grażyna and the deceased from the Szakun and Kogut families - Henryka with family

Środa / Wednesday – 31 sierpnia / August 31

19:00 - Za + Marilyn Krush w rocznicę śmierci

Czwartek / Thursday – 1 września / September 1

19:00 – Za + Józefa Michniak – córka z rodziną

Pierwszy piątek miesiąca / First Friday**Piątek / Friday – 2 września / September 2**

8:00 – For Parishioners

19:00 – Za ++ Bronisławę, Mieczysława, Franciszka Ozóg – Alina

O Boże błogosławieństwo i dary Ducha św. dla dzieci i młodzieży oraz nauczycieli i katechetów na rozpoczynający się rok szkolny – Towarzystwo Różańcowe

Sobota / Saturday – 6 września / September 6

17:30 – W intencji wynagrodzenia Niepokalanemu Sercu Maryi za grzechy nasze i całego świata – Legion Maryi, Radio Maryja

18:30 - Nabożeństwo pierwszosobotnie**XXIII niedziela zwykła – 4 września****XXIII Sunday in Ordinary Time – September 4**

8:00 – For Parishioners

9:30 – Za + Wiktorię Mniszak – synowie z rodzinami

11:00 – Za poległych w obronie Ojczyzny w rocznicę wybuchu II Wojny Światowej

13:15 – Surrey – Dziękczynna dla Krystyny i Antoniego w 40 rocznicę ślubu z prośbą, o Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla całej rodziny

Wtorek / Tuesday – 6 września / September 6

8:00 (Eng.) – God's Blessing for Dreyfus Moore and Jaymie Hardnette for their birthday - Cora Bagunu

Środa / Wednesday – 7 września / September 7

19:00 - Za ++ rodziców Antoniego, Weronikę i zmarłych z rodziny Banel i Daniłko – Alicja Piekut

Za + Marię Jarowicz w rocz. śmierci – mąż Zdzisław z rodziną

Za ++ Bronisława, Zbigniewa Skierkę

Czwartek / Thursday – 8 września / September 8

19:00 – Za ++ Wiktorię, Józefa Mniszak – synowie z rodzinami

Piątek / Friday – 9 września / September 9

8:00 – For + Józef Urbanowski – Gertruda Urbanowska

19:00 – Za + Antoniego Iwanowicz – rodzina Iwanowicz

Sobota / Saturday – 10 września / September 10

10:00 – Msza św. na rozpoczęcie roku szkolnego

17:30 – Za + Julię Kałmuczak – córka z rodziną

XXIV niedziela zwykła – 11 września**XXIV Sunday in Ordinary Time – September 11**

8:00 – For + Lilian Blacharski – rodzina Rettinger

9:30 – O Boże błogosławieństwo dla Weroniki z okazji urodzin – mama i Julia

11:00 – Za + Beatę Golonka – mąż z rodziną

13:15 – Surrey – Dziękczynna za otrzymane łaski z prośbą o Boże błogosławieństwo, zdrowie i opiekę Matki Bożej dla wnuków Emiliy Jonah i Maya Danielek – Danuta i Henryk Osak

OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

Podziękowanie – Wyrażamy wdzięczność wszystkim, którzy bezinteresownie każdego roku pomagają w zorganizowaniu pielgrzymki do Groty Matki Bożej Pocieszenia w Ladner oraz czuwają nad jej bezpiecznym przebiegiem. Niech Wasze wysiłki przyniosą duchowe owoce oraz ześlą Wam obfite błogosławieństwo.

Pierwszy Piątek Miesiąca - W pierwszy piątek miesiąca 2 września w kościele świętego Kazimierza jest okazja do spowiedzi świętej od godziny 17:30 do rozpoczęcia Mszy Świętej. Od godziny 17:30 będzie można adorować Pana Jezusa w Najświętszym Sakramencie. O godzinie 18:45 – Nabożeństwo do Najświętszego Serca Pana Jezusa

Zmiany personalne w naszej parafii - Siostra Margaret

Romanowska, MChrR - od września wraca do pracy w przedszkolu w Mississauga, na miejsce s. Margaret została wyznaczona s. Anna Górka, MChrR z Chicago. Nasze podziękowania i słowa pożegnania będziemy mogli skierować do S. Margaret w niedzielę, 4 września po mszy św. o godz. 11:00.

Książka o polskim osadnictwie w Zachodniej Kanadzie

Autorzy książki pt. "In the Footsteps of Polish Settlers in Western Canada". Building a Community 1914-1950", Lech i Grazyna Galezowski, odwiedzą naszą parafię 4 września. Tego dnia od godz. 8:00-10:00 w sali parafialnej będzie możliwość zakupu ich ostatniej książki. Od godziny 13:00 – 20:00 biorą udział w Polskim Festiwalu w North Vancouver, gdzie będzie również można dokonać zakupu. Książka obejmuje ponad 90 polskich osad w Zachodniej Kanadzie wraz z unikalnymi zdjęciami i dokumentami. Ukazuje ona piękno i prężność polskiego dziedzictwa przez pryzmat naszych przodków i historii, którą pozostawili nam do pielęgnowania. Jest to rezultat 20 lat badań, fotografowania i gromadzenia informacji o polskich osadnikach. Zachęcamy do zakupu tej unikalnej publikacji. (cena \$40.00)

Rozpoczęcie roku szkolnego – odbędzie się 10 września o godz. 10:00 Mszą św. w kościele św. Kazimierza. Zapraszamy do udziału we Mszy św. rodziców, uczniów, nauczycieli i katechetów.

50 – te urodziny Ojca Proboszcza

Po wszystkich mszach świętych 18 września ojciec Proboszcz zaprasza do Sali parafialnej na urodzinowy poczęstunek. Przewidziane dania obiadowe i deser. Uroczysta Msza św. w intencji Jubilata zostanie odprawiona tego dnia o godz. 11:00. Jest to piękna sposobność by wyrazić wdzięczność Ojcu Proboszczowi za Jego trud i prace oraz duchowe prowadzenie naszej owczarni. By podziękować Ojcu, że jest żywym głosem Ewangelii i wymownym świadectwem prymatu Boga oraz świadectwem miłości. Nie sposób wyrazić naszej wdzięczności w słowach, dlatego też pragniemy całym sercem modlić się w Twojej intencji.

108 Światowy Dzień Imigrantów i Uchodźców

Przyłącz się do nas 24 września 2022 o godzinie 17:00. Tegoroczny dzień będzie obchodzony pod hasłem "Budowanie Przyszłości z Imigrantami i Uchodźcami". Arcybiskup Michael Miller zaprasza do wspólnej modlitwy. Our Lady of Sorrows, 555 Slocan St. Vancouver Aby uzyskać więcej informacji, proszę o kontakt: WDMR@rcav.org

Project Advance 2022. Donację na ten cel złożyło **83 rodziny** na łączną sumę **\$14,520.00** **Bóg Wam zapłać za hojność i zrozumienie.** Zwracamy się z prośbą do wszystkich rodzin o poparcie. Zachęcam wszystkich, którzy jeszcze nie złożyli ofiary na ten cel do wsparcia tej kampanii. Każda ofiara się liczy. Przypominam, że nadwyżka, którą zbierzemy ponad wymaganą kwotę, zostanie przeznaczona na potrzeby parafii.

PARISH ANNOUNCEMENTS

The 50th birthday of the Father Pastor

After all the Holy Masses on September 18, the Fr. Pastor invites you to the parish hall for a birthday treat. Provided lunch dishes and dessert. Solemn Mass in the intention of the Fr. Tomasz, it will be celebrated on that day at 11:00. This is a beautiful opportunity to express our gratitude to the Pastor for His hard work and for the spiritual guidance of our flock. To thank the Father that he is a living voice of the Gospel and an eloquent testimony to the primacy of God and a testimony of love. It is impossible to express our gratitude in words, which is why we want to pray for you with all our hearts.

108 World Day of Migrants and Refugees

World Day of Migrants and Refugees will be celebrated on September 24, 2022 at 5p.m. As this year's theme: "Building the Future with Migrants and Refugees". Please consider joining

Archbishop J. Michael Miller in prayerful celebration and solidarity with our migrant and refugee brothers and sisters. There will be a reception with food and entertainment following Mass in the Upper Hall. Our Lady of Sorrows 555 Slocan St. Vancouver. For more information, please contact WDMR@rcav.org

Project Advance 2022 – Thank You for your generosity and support. Our parish goal is **\$19,000.00 plus \$3,000.00** operational cost. We received **\$14,520.00** from **83 parishioners**. Our appreciation goes out all parishioners who have made a gift to Project Advance. To date, we have received 84 gift totaling \$14,520.00. Please continue to respond in prayer and generosity. Our sharing reflects our caring.

A book about Polish settlement in Western Canada

Lech and Grazyna Galezowski, the authors of "In the Footsteps of Polish Settlers in Western Canada. Building a community 1914-1950," will visit our parish on September 04. On that day you have an opportunity to purchase their new publication before 8:00 and 10: o'clock masses. They will also be attending the Polish Pavilion festival from 1:00 pm-8:00 pm where a purchase can also be made. The publication contains

over 90 Polish settlements in Western Canada, which includes rare photos, documents and settlements that have not been previously described in any other sources. Discover the beauty and resiliency behind our Polish heritage through the lens of our ancestors and the fascinating journey and history they left for us to cherish. An accumulation of 20+ years of research exploring Polish communities across Western Canada. I encourage you to purchase this unique publication. (\$40.00).

Zmarli/Deceased – W ostatnim czasie odeszli do Pana, **Jadwiga Borowska, Maria Mickiewicz, Henryk Żydowicz.** Pamiętajmy o zmarłych w naszych w modlitwach. *Wieczny odpoczynek racz im dać Panie...*

Serdecznie Bóg zapłać wszystkim, którzy wspierają naszą Parafię. Thanks to your regular contributors who help support our Parish.

